



Protokoll Bürgerrat Deitingen

30. Sitzung der Amtsperiode 2013 – 2017

20. Januar 2016, 19.45 Uhr, Forsthaus Deitingen

Vorsitz: Schläfli-Kocher Urs, Bürgerpräsident

Protokoll: Galli Regula, Bürgerschreiberin

Anwesend: Kofmel Gerold, Finanzverwalter

CVP Bader Adrian
Gobet-Hochuli Philippe
Juchli-Kiefer Christoph
Kofmel-Sieber Heidi

FdP Kofmel-Jäggi Martin
Kofmel-Linder Jörg

Entschuldigt: FdP Schreier-Marti Markus

Traktanden

1. Protokoll der BR-Sitzung Nr. 29 vom 16.12.2015
2. Pendenzen
3. Korrespondenzen
4. Rechnungen
5. Jahresberichte 2015 der Kommissionen
6. SBB-Tageskarten: Standort Verwaltung
7. Projekt Stöcklimatt
8. Grube
9. Forst
10. Beteiligungen Bürgergemeinde
11. Verschiedenes

Inhaltsverzeichnis	Seite
1. Protokoll der BR-Sitzung Nr. 29 vom 16.12.2015	273
2. Pendenzen	273
3. Korrespondenzen	
3.1 Div. Korrespondenzen	273
3.2 Erleichterte Einbürgerung	273
3.3 Verein Pro Wasseramt	273
3.4 KEBAG – Gesuch Rodungsersatzfläche	273
3.5 Guggenmusik „Chäsloch-Brätscher“ Deitingen – Jubiläum	274
3.6 Kunstturnen Länderkampf – Sponsorensuche	274
3.7 Jubla Deitingen – Neubeschaffung Küchenzelt	274
4. Rechnungen	274
5. Jahresberichte 2015 der Kommissionen	274
6. SBB-Tageskarten: Standort Verwaltung	275
7. Projekt Stöcklimatt	275
8. Grube	
8.1 Diverses	275
8.2 Soloth. Kantonalschützenfest 2016 – Auswirkungen auf Betrieb Kiesgrube	275
9. Forst	276
10. Beteiligungen Bürgergemeinde	
10.1 Dorfzentrum Deitingen AG	276
10.2 Forstbetrieb Wasseramt AG	276
11. Verschiedenes	
11.1 Weihnachtsbaum-Abgabe	276
11.2 Weihnachtsbeleuchtung	277
12. Aufträge / Pendenzen	278
13. Termine / Abwesenheiten	278

Schläfli Urs begrüsst die Anwesenden zur ersten Sitzung im neuen Jahr. Er wünscht allen eine gute Gesundheit und hofft auf eine weiterhin gute Zusammenarbeit. Die Traktandenliste wird einstimmig genehmigt.

1. Protokoll der BR-Sitzung Nr. 29 vom 16.12.2015

Das Protokoll wird einstimmig genehmigt und verdankt.

2. Pendenzen

Feldweg Fuchsloch: Es konnten keine Dauergäste und somit auch kein Abfall am Waldrand festgestellt werden. Offenbar wird jedoch die Grubenstrasse, Ecke Bielweg – innerhalb des Fahrverbotes – als Rastplatz benutzt, auch dementsprechend liegt Abfall herum. GP Schläfli wird vermehrt Kontrollen vornehmen.

Die offenen Pendenzen sind auf der letzten Seite aufgeführt.

3. Korrespondenzen

3.1 Div. Korrespondenzen

Wir erhalten folgende Korrespondenzen:

- Weihnachtskarte Eberhard Bruno, Einwohnergemeinde Deitingen
- Weihnachtskarte Meister Finance GmbH Gerlafingen
- Weihnachtskarte Kaufmann + Bader Ingenieure/Umweltfachleute Solothurn
- Weihnachtskarte Metallbau Werren + Lehmann GmbH Derendingen
- Weihnachtskarte Alters- und Pflegeheim Bad Lohn-Ammannsegg
- Weihnachtskarte Hofstetter AG Flumenthal
- Stiftung Ronald Mc Donald: Dankeschreiben für Spende von Fr. 2'000.00
- Jaggi Mary und Lorenz Deitingen: Dankeschreiben für Zuwendungen, welche die Bürgergemeinde der Einwohnerschaft von Deitingen stets zukommen lässt, speziell erwähnt der jährliche Weihnachtsbaum.
- Schweizer Armee: Benützung Übersetzstelle Flumenthal (29.02. – 04.03.2016)

3.2 Erleichterte Einbürgerung

Das Staatssekretariat für Migration teilt mit, dass Stahl Kofmel Helen-Maria, geb. 1950, Deutschland, whft. in Horriwil erleichtert eingebürgert wurde. Der Bürgerrat hat dazu keine Einwände.

3.3 Verein Pro Wasseramt

Der Verein Pro Wasseramt stellt sich in einem Schreiben vor und stellt uns zugleich ein Beitrittsformular zu. Der Verein betreibt Standortmarketing für das Wasseramt, vernetzt die Vereinsmitglieder, bietet Weiterbildungen an und macht touristische Möglichkeiten im Wasseramt bekannt. Eine Mitgliedschaft kostet Fr. 80.00 pro Jahr.

- *Nichteintreten wird einstimmig beschlossen.*
- *BS Galli: Absage*

3.4 KEBAG – Gesuch Rodungersatzfläche

Die KEBAG plant den Ersatz ihrer Verbrennungsanlage. Die neue Anlage wird neben der bestehenden KVA gebaut. Zusammen mit den Nebenanlagen benötigt die neue Anlage zusätzliche Fläche, so dass insgesamt 4'366 m² Wald gerodet werden muss. Die Einwohnergemeinden wurden angefragt, mit der Bitte die Bürgergemeinden in die Abklärungen einzubeziehen,

Für diese Waldfläche wird nun wie folgt gesucht:

- geeignete Ersatzfläche als Realersatz, die aufgeforstet und zu Wald umgezont werden kann
- gleichwertige Massnahmen zu Gunsten von Natur- und Landschaftsschutz

- Fruchfolgeflechte, da evtl. auf einem benachbarten Grundstück, welches Fruchfolgeflechte ist, der Wald angepflanzt werden kann.

Dem Bürgerrat ist momentan keine potentielle Fläche bekannt, welche der KEBAG angeboten werden könnte.

- *BS Galli: Antwortalon an KEBAG retournieren*

3.5 Guggenmusik „Chäsloch-Brätscher“ Deitingen – Jubiläum

Die Guggenmusik wurde im Jahr 1985 gegründet und konnte somit ihr 30jähriges Bestehen feiern. Aus diesem Anlass wurde in der Zweienhalle kürzlich eine Jubiläumsfeier durchgeführt. GP Schläfli und Statthalter Kofmel haben daran teilgenommen. Gemäss unserem Reglement *Vergabungen* werden der Guggenmusik Fr. 250.00 überreicht.

- *BS Galli: Protokollauszug an FV Kofmel / Orientierung Guggenmusik*

3.6 Kunstturnen Länderkampf – Sponsorensuche

Am 14./15.05.2016 findet in Zuchwil der Länderkampf (Schweiz-Frankreich-England-Deutschland) im Kunstturnen sowie die Mittelländischen Nachwuchsmeisterschaften statt. Das OK ist auf der Suche nach Sponsoren.

- *Nichteintreten wird einstimmig beschlossen.*

3.7 Jubla Deitingen – Neubeschaffung Küchenzelt

Die Jubla stellt uns ein Gesuch um finanzielle Unterstützung zu, da sie ihr Küchenzelt ersetzen müssen. Wie der Bürgerrat der Jubla im vergangenen Jahr signalisiert hat, ist man bereit, die Jubla bei dieser Beschaffung finanziell zu unterstützen. Die Offerte beläuft sich auf Fr. 11'900.00. Die Jubla wird uns bis zur nächsten Sitzung ihre finanziellen Verhältnisse offenlegen.

- *Eintreten wird einstimmig beschlossen.*
- *Traktandieren an Februar-Sitzung*

4. Rechnungen

Die im Anhang aufgeführten Rechnungen (Total Fr. 532'548.00) werden durch einstimmigen Beschluss des Bürgerrates zur Zahlung angewiesen.

Dieser Betrag beinhaltet den Kaufbetrag des Radladers Liebherr L586 XPower in der Höhe von Fr. 440'100.00.

5. Jahresberichte 2015 der Kommissionen

Die Jahresberichte der Allmendkommission und des Forstverantwortlichen wurden den Räten zugestellt. Die Berichte werden zur Kenntnis genommen und verdankt.

Der Jahresbericht der Archivkommission wird an der Februar-Sitzung behandelt.

Auf einen Jahresbericht der Grubenkommission wird aufgrund der umfassenden monatlichen Protokolle verzichtet.

6. SBB-Tageskarten: Standort Verwaltung

Seit Jahren verwaltet die Raiffeisenbank in Deitingen die Generalabonnemente. Ab 01.01.2016 hat die Filiale nur noch an drei Tagen pro Woche geöffnet. Die Bankleitung hat uns angefragt, ob ein anderer Standort für die Verwaltung der Tageskarten sinnvoller wäre.

Durch Schläfli Urs wurden verschiedene Optionen abgeklärt. Der Bürgerrat erachtet die Kanzlei der Einwohnergemeinde als möglichen, sehr geeigneten Standort. GP Schläfli nimmt mit der Gemeindeverwaltung Kontakt auf.

7. Projekt Stöcklimatt

Am 18.12.2015 haben Schreier Markus, Gobet Philippe und Frau Asperger beim Amt für Raumplanung vorgesprochen. Bei diesem Gespräch konnte festgestellt werden, dass der bestehende Gestaltungsplan möglicherweise nur mit einem neuen abgestimmten Gestaltungsplan aufgehoben werden kann und dass der Kanton eine Variante mit einem Mehrfamilienhaus begrüßen würde. Für die Projektweiterführung müssen nun verschiedene Vergleichszahlen aufgearbeitet werden.

Ein Entscheid des Bürgerrates war, keinen Gestaltungsplan mehr zu erstellen. Auch gegen die verdichtete Bauweise und das Erstellen von Mehrfamilienhäusern hat sich der Rat im Grundsatz entschieden. Aus diesen Gründen will der Ausschuss Stöcklimatt einen Entscheid des Rates, ob das Projekt mit dem Büro von Frau Asperger weiter verfolgt werden soll.

Abstimmung: Der Rat genehmigt einen weiteren Betrag an Frau Asperger.

FV Kofmel weist darauf hin, dass die Frist von 5 Jahren für die Vorfinanzierung des Projekts Stöcklimatt abläuft. Gemäss Amt für Gemeinden kann diese Vorfinanzierung verlängert werden. Der Rat ist mit einer Verlängerung einverstanden.

8. Grube

8.1 Diverses

Durch Juchli Christoph wird über Folgendes orientiert:

- Der Grubenbetrieb wurde am 18.01.2016 wieder aufgenommen.
- Der Service an der Planierdraupe ist abgeschlossen (Garantiearbeiten sowie Behebung Schwachstellen, d.h. Druckschläuchen). Hierbei wurde auch eine Öl-Analyse durchgeführt, welche Verunreinigungen gezeigt haben. Anzeige an Hersteller in Sachen Garantie.
- Keine Hangbewegungen nach den starken Regenfällen, die Einbautechnik hat sich bewährt.
- Austausch Touch-Screen der Unterflurwaage immer noch pendent. Lieferschwierigkeiten beim Hersteller.

8.2 Soloth. Kantonschützenfest 2016 – Auswirkungen auf Betrieb Kiesgrube

BR Schreier hat mit dem Verantwortlichen des Schiesswesens Kontakt aufgenommen. Da er an der heutigen Sitzung abwesend ist, hat er vorgängig die Räte via Mail über den Stand orientiert:

Das OK war sich nicht bewusst, dass der Grubenbetrieb durch den Schiessbetrieb beeinträchtigt wird. Das OK bietet den Schiessoffizier des Kt. Solothurns auf, welcher eine Standort-Beurteilung vornimmt. Hierbei gilt es abzuklären, ob die neue Blende genügend Sicherheit gewährt um die Grubenstrasse zu befahren. Falls nicht, kann diese ggf. mit vernünftigem Aufwand nachgerüstet/ergänzt werden. Der Fokus liegt darin, dass beide Betriebe ungehindert betrieben werden könnten. Falls dies mit der Blende funktionieren würde, müsste dies durch den Schiessoffizier formell zu bestätigt werden, sodass dies auch für ‚ordentliche Tage‘ Gültigkeit hätte.

Wenn dies nicht geht, wird die Zuteilung auf die Schiessstage optimiert (beispielsweise Belegung erst ab Freitag-Mittag o.ä.). Sobald das Gespräch mit dem Schiessoffizier erfolgt ist, wird durch Schreier Markus wieder informiert.

9. Forst

Forstverantwortlicher Kofmel orientiert über Folgendes:

- Aussenlampe Waldhaus: Die Lampe funktioniert nicht, weil der Halogenscheinwerfer und der Reflektor gestohlen wurden. Er bemüht sich um Ersatzteile.
- Kinderspielplatz: Dem Baugesuch muss ein vermasster Plan beigelegt werden. Es wird Schläfli Elisabeth für die Erstellung dieses Planes angefragt.

10. Beteiligungen Bürgergemeinde

10.1 Dorfzentrum Deitingen AG

GP Schläfli orientiert über die letzte Verwaltungsrats-Sitzung:

- Eine Hochrechnung für 2015 ergibt ein Jahresergebnis von ca. Fr. 54'000.00.
- Da die DZD AG über liquide Mittel verfügt, können der Postfinance und der BG jeweils Fr. 100'000.00 zurückbezahlt werden.
- Per 01.01.2016 konnte die letzte Wohnung vermietet werden, jedoch ist per 01.02.2016 wieder eine 2 ½ Zimmer-Wohnung verfügbar. Auch die Einstellhalle ist gut ausgelastet. Es stehen nur noch 3 Plätze frei.
- Wärmetauscher Denner: Die Kosten müssen vom Denner übernommen werden, Gespräche werden geführt.
- Bancomat: Autofahrer stellen offenbar häufig den Motor nicht ab, wenn sie Geld am Bancomat beziehen. Anwohner haben sich darüber beklagt. Gespräche werden mit der Raiffeisenbank geführt.
- Balkonverglasungen: Offerten werden eingeholt
- Räumung der Dachterrasse: Offerten werden eingeholt
- Wasserrücklauf in einer Dusche: Abklärungen sind im Gange
- Wassereintritt in Wohnungen: Ursachen werden abgeklärt
- Wasserlachen bei den Eingängen: Problem wird rasch möglichst behoben

Die Generalversammlung der DZD findet am 29.04.2016, 1900 Uhr, statt.

10.2 Forstbetrieb Wasseramt AG

Keine Neuigkeiten.

11. Verschiedenes

11.1 Weihnachtsbaum-Abgabe

Bis anhin hat die Forstkommision die Weihnachtsbaum-Abgabe zusammen mit zwei weiteren Ratsmitgliedern durchgeführt. Im 2011 wurde den Helfern letztmals ein halbes Taggeld ausbezahlt, ab diesem Zeitpunkt wurde dieses Taggeld abgeschafft. Jedoch sind die Helfer jeweils nach der Abgabe gemeinsam essen gegangen, auf Kosten der Bürgergemeinde. Dieses Essen stösst nicht bei allen Räten auf Verständnis, zumal andere Bürgerrats-Kommissionen auch kein zusätzliches (Weihnachts-)Essen auf Kosten der BG durchführen dürfen.

Ab 2016 gilt folgende Regelung:

Das Essen nach der WB-Abgabe wird künftig nicht mehr von der BG übernommen. Den Helfern der WB-Abgabe wird ein halbes Taggeld ausbezahlt, mit Ausnahme dem Forstverantwortlichen, welcher von „Amtes“ wegen daran teilnehmen muss.

BS Galli weist darauf hin, dass die interne Weisung Nr. 13.0 (Jahresschlussessen / Schlussreise) überarbeitet werden muss, da sie nicht mehr in allen Punkten aktuell ist.

➤ *Traktandieren auf Februar-Sitzung*

11.2 Weihnachtsbeleuchtung

BS Galli schlägt die Anschaffung einer Weihnachts-Strassenbeleuchtung für die Hauptachsen und evtl. zugleich den Ersatz für die jetzige Beleuchtung des Dorfplatzes vor, sofern die Einwohnergemeinde damit einverstanden ist.

Das Thema wird an einer gemeinsamen Sitzung mit dem Einwohnergemeinderat diskutiert.

➤ *Pendenzenliste Bügerrat*

12. Aufträge / Pendenzen

1. **Präsident**
 - Gesuch Jubla traktandieren Februar-Sitzung
 - Ueberarbeitung int. Weisung Nr. 13 traktandieren Februar-Sitzung
 - GA SBB: Details mit EWG abklären
 - Waldspielplatz: Plan durch Schläfli Elisabeth erstellen lassen
2. **Bürgerschreiberin**
 - Absage Kebag
 - Absage Verein pro Wasseramt
 - Guggenmusik: Orientierung / Protokollauszug an FV
3. **Grubenkommision** (führt ihre eigene Pendenzenliste)
4. **Forstverantwortlicher**
 - Rep. / Ersatz Aussenlampe Waldhaus
5. **Finanzkommission / Finanzverwalter**
6. **Bürgerrat**

Pendenzenliste Amtsperiode 2013 – 2017:

- Weihnachtsbeleuchtung Strassen
- Elektronische Archivierung Unterlagen Kommissionen

13. Termine / Abwesenheiten

- | | |
|---|--|
| • Mittwoch, 17. Februar 2016, 19.45 Uhr | BR-Sitzung Nr. 31 |
| • Mittwoch, 23. März 2016, 19.45 Uhr | BR-Sitzung Nr. 32 |
| • Donnerstag, 31. März 2016 | GV Forstbetrieb Wasseramt AG |
| • Mittwoch, 27. April 2016, 19.45 Uhr | BR-Sitzung Nr. 33 |
| • Dienstag, 31. Mai 2016, 20.00 Uhr | Gemeindeversammlung (Rechnung 2015) |
| • Mittwoch, 01. Juni 2016, 19.45 Uhr | BR-Sitzung Nr. 34 |
| • Freitag, 03. Juni 2016, 11.00 – 14.00 Uhr | Kiesgrube: Begehung Behörden + Nahtstellen |
| • Mittwoch, 08. Juni 2016 | Seniorenfahrt |
| • Mittwoch, 29. Juni 2016, 19.45 Uhr | BR-Sitzung Nr. 35 |
| • Samstag, 20. August 2016 | Bürgertag |
| • Mittwoch, 31. August 2016, 19.45 Uhr | BR-Sitzung Nr. 36 |
| • Mittwoch, 21. September 2016, 19.45 Uhr | BR-Sitzung Nr. 37 |
| • Mittwoch, 26. Oktober 2016, 19.45 Uhr | BR-Sitzung Nr. 38 |
| • Mittwoch, 16. November 2016, 19.45 Uhr | BR-Sitzung Nr. 39 |
| • Dienstag, 29. November 2016, 20.00 Uhr | Gemeindeversammlung (Budget 2017) |
| • Mittwoch, 14. Dezember 2016, 19.45 Uhr | BR-Sitzung Nr. 40 |
| • Samstag, 17. Dezember 2016 | Weihnachtsbaumabgabe |

Informationsbulletin EG / BG:

- | | |
|-------------------------|--------------------------|
| Frist Eingabe Beiträge: | Verteilung mit Anzeiger: |
| • 06. Mai 2016 | 25. Mai 2016 |
| • 03. November 2016 | 17. November 2016 |

Abwesenheit:

- 23.03.2016: Bader Adrian
- 29.06.2016: Gobet Philippe

Schluss der Sitzung: 22.05 Uhr

BÜRGERGEMEINDE DEITINGEN

Bürgerpräsident

Bürgerschreiberin